

**DEPARTAMENTO DE ESTADO DEL ESTADO DE NUEVA YORK
(NYS DEPARTMENT OF STATE) - DIVISIÓN DE SERVICIOS DE LICENCIA
(DIVISION OF LICENSING SERVICES)**

**LISTA DE TAREAS PRÁCTICAS
DE COSMETOLOGÍA PARA PROCEDIMIENTOS DEL EXAMEN**

Este examen dura aproximadamente 3 horas y media. Cada procedimiento tiene una asignación específica de tiempo como se indica a continuación; estos procedimientos serán demostrados en un maniquí. (Nota: No se asignan plazos específicos para la preparación y limpieza; sin embargo, se proporcionará tiempo suficiente para completar estos procedimientos). El examinador proporcionará instrucciones verbales antes de la demostración de cada procedimiento. Se simularán los procedimientos químicos. Se espera que se practique la seguridad y el control de infecciones durante todo este examen. El puntaje de aprobación para el examen práctico de cosmetología es del 70 %.

**Aspecto profesional, preparación del área de trabajo y preparación del cliente
Nueve tareas evaluadas**

Instrucciones verbales:

“Preparen sus estaciones de trabajo con insumos generales que se usarán durante todo el examen. Todos los demás insumos deben quedar en el bolso hasta que se necesiten para realizar cada procedimiento o se les indique que los saquen. También deberán preparar (sujetar y cubrir) su maniquí para los procedimientos siguientes. Al terminar, retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones”.

- 1) El candidato tiene indumentaria exterior limpia (o bata o delantal) suelta, usada sobre una camisa o indumentaria (que tenga al menos mangas cortas si se usa un delantal) y tiene calzado cerrado que cubre la parte superior del pie, y no es de lona.
- 2) Una solución de higienización aprobada por la Agencia de Protección Ambiental (Environmental Protection Agency, EPA) (puede ser líquida, en aerosol, paños, etc.); el producto se encuentra en su embalaje original, etiquetado y se aplica para cubrir toda la superficie de la estación de trabajo y se seca por completo (pueden usarse toallas de papel o de tela) antes de continuar.
- 3) Una bolsa de plástico para los elementos descartables se coloca al alcance en la estación de trabajo; la bolsa de productos descartables se utiliza para desechar todos los materiales descartables que se ensucian durante el proceso de higienización.
- 4) Los implementos que requieren una posterior desinfección (tijeras/peines/cepillos, etc.) se han transportado al sitio del examen en un contenedor cubierto etiquetado como ‘limpio’ (‘clean’) o en bolsas de plástico herméticas con cierre deslizante.
- 5) Se proporciona una bolsa de plástico hermética con cierre deslizante y un contenedor de plástico rígido (duro) (lo suficientemente grande como para colocar tijeras o una navaja) para los casos de derrames de sangre y se etiquetan como ‘contaminación con sangre’ (‘blood contamination’).
- 6) El candidato se higieniza las manos con un desinfectante (líquido, espuma, paños, etc.) antes de tocar el cliente (maniquí).
- 7) El examinado proporciona un maniquí de color con cabello sólido humano sin cortar ni intervenir, que se sujeta correctamente a la estación de trabajo/camilla con una correa sobre la camilla (el examinado puede usar una toalla de papel u otro producto para sujetar correctamente el maniquí a la correa).
- 8) El cliente (maniquí) está debidamente cubierto con una capa limpia del largo del cabello/de longitud reducida o de longitud regular; se usa una toalla o banda en el cuello para formar una barrera.
- 9) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos de la preparación de la estación de trabajo y del cliente (maniquí).

Técnicas para el corte del cabello (50 minutos)

Doce tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Ahora demostrarán las técnicas para el corte del cabello. Primero deben mojar y peinar el cabello. Luego deben establecer una línea de guía de elevación de cero grado, con un frente angular, usando la tijera. Se permiten cuatro o cinco secciones. Pueden continuar realizando un corte en capas de 90 grados, sin flequillo, usando la tijera. Deberán usar separaciones verticales para establecer una elevación de 90 grados. Luego se les solicitará que demuestren una o dos secciones usando una navaja. También deberán demostrar la eliminación de volumen excesivo usando la herramienta de su elección. Si están listos para continuar con el corte con navaja a fin de eliminar el volumen en exceso y el examinador todavía no se acercó, deben levantar la mano para llamar al examinador antes de demostrar estas áreas en, al menos, una sección, ya que es necesario que este observe su técnica. Deberá quedar una longitud mínima de cabello de seis pulgadas y una longitud máxima de siete pulgadas (desde la nuca). No se permitirá el corte de las puntas. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. El examinador se acercará y solicitará el uso del peine para verificar el corte del cabello. En este momento, se les indicará que barran el área a su alrededor y preparen los elementos de secado. Al terminar, retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 50 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para el corte del cabello necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) Se utilizan cuatro o cinco secciones para las divisiones; las divisiones están limpias y uniformes y son visibles; utiliza el peine para realizar las secciones/divisiones.
- 3) El perímetro se establece PRIMERO usando una línea de guía de elevación cero; el corte se inicia en el centro de la nuca y se continúa en cualquier dirección (izquierda o derecha).
- 4) Usa la línea de guía para el perímetro (se permite cortar bajando desde la coronilla o subiendo desde la nuca) para establecer una longitud en capas.
- 5) Usa subsecciones/divisiones consistentes al cortar el cabello.
- 6) Estableció una elevación de 90 grados usando divisiones verticales; el cabello se sostiene de manera consistente a una elevación de 90 grados durante todo el corte (se acepta la comprobación cruzada horizontal).
- 7) Continúa el corte de cabello a 90 grados usando correctamente una navaja.
- 8) Demuestra la eliminación de volumen excesivo (puede usar tijera de entrecorte/navaja/tijera).
- 9) Maneja la tijera y la navaja (protección correcta) de forma segura en todo momento al usarlas; sostiene y sujeta la tijera (no la gira) y la navaja correctamente (la hoja no se cierra) cuando no se usa; la tijera/peine se sostienen (no se apoyan) durante todos los procedimientos de la técnica de corte del cabello.
- 10) El corte del cabello terminado se combina uniformemente con una longitud de 6 a 7 pulgadas como máximo; el frente es angular; el corte es balanceado (uniforme de un lado a otro); el perímetro está limpio sin excedentes.
- 11) Retira los recortes de cabello de la piel, la capa y el área de trabajo (el piso alrededor del área de trabajo se barre); vuelve a higienizarse las manos.
- 12) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de las técnicas de corte del cabello.

Técnica de peinado con secado (15 minutos)

Ocho tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Ahora pueden secar la parte superior (coronilla a la línea frontal de cabello) y una sección lateral de la cabeza usando un cepillo de cerdas redondas; cualquier punto inicial es aceptable. No es necesario volver a mojar el cabello, pero pueden hacerlo si lo desean. Tengan en cuenta que solo pueden usar agua (ningún producto). Deben demostrar control del procedimiento de secado (deben usarse sujetadores para marcar las secciones; no se acepta el secado al azar). Pueden usar una boquilla concentradora. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. Una vez que el examinador haya comprobado su procedimiento de secado, enchufen y

enciendan su buclera Marcel y preparen otros elementos para la parte de técnicas con la buclera en el examen. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 15 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para el secado del cabello necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) El cabello está desenredado y listo para recibir el procedimiento; muestra cierta forma de dividir el maniquí (debe usar sujetadores) para demostrar el control del procedimiento de secado (no seca partes al azar).
- 3) Establece cierto tipo de dirección durante todo el procedimiento.
- 4) Demuestra control de tensión en el cabello al usar el cepillo redondo.
- 5) El flujo de aire se dirige correctamente para proteger el cuero cabelludo. Se secó desde el cuero cabelludo hacia las puntas.
- 6) El examinado sostiene el secador correctamente, solo por el mango, durante todo el procedimiento (puede apoyarlo para dividir en secciones).
- 7) El cabello se secó por completo (en la parte superior y un lado) de manera uniforme (debajo o arriba).
- 8) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de secado.

Técnicas de rizado térmico/buclera (15 minutos)

Ocho tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Usarán una buclera Marcel eléctrica para demostrar un total de seis rizos: tres rizos redondos en la base (de la nuca hacia el extremo) con la manipulación de la buclera (usar sujetador y dejar enfriar) y tres rizos de espiral (de la nuca hacia el extremo; vertical y SIN el uso de sujetador). Los tres rizos redondos se demostrarán en la parte superior de la cabeza y los tres rizos espiralados se demostrarán en el lado seco de la cabeza. Solo debe demostrarse uno de cada tipo de rizo en presencia directa del examinador. Si están preparados para realizar el tercer rizo de cada tipo y el examinador todavía no se acercó, deben levantar la mano para llamar al examinador antes de la demostración, ya que es necesario que observe su técnica. No pueden usarse productos en el cabello durante este procedimiento. Al finalizar y una vez que el examinador haya comprobado los rizos, deben envolver la buclera en una toalla o cubierta y volver a colocarla en el bolso de transporte y preparar los insumos para la colocación de rulos. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 15 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para la técnica de la buclera necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) Las subsecciones/divisiones están desenredadas, rectas y limpias; el ancho y largo de las divisiones es aproximadamente 3/4" de ancho por 2" de largo o equivalente para el tamaño de los rizos redondos para la parte superior (rizos redondos); subsecciones/divisiones de 1" a 1 1/2" para el lateral (rizos espiralados).
- 3) Distribuye el cabello uniformemente alrededor de la buclera; la buclera se enrolla desde la base hasta el extremo mientras se manipula (puede enrollarse hacia el rostro o alejársela de este).
- 4) Se han formado correctamente tres rizos redondos en la base (de la nuca al extremo) manipulando la buclera con una mano (usa sujetadores y deja enfriar).
- 5) Se han formado correctamente tres rizos espiralados (de la nuca al extremo) en el lado (verticales, sin sujetadores).
- 6) Protege el cuero cabelludo del calor de la buclera con un peine de caucho rígido, titanio u otro peine resistente al calor colocando el peine entre la buclera y el cuero cabelludo para prevenir quemaduras (sostiene el peine); la buclera no se aplica sobre el cabello por un tiempo excesivo; la buclera se usa/manipula de forma segura (alejada del cliente y sin quemarse; se sostiene firmemente durante las manipulaciones) en todo momento.
- 7) Forma rizos de forma tal que el cabello quede suave y sin marcas; no se observan ganchos ni crestas.
- 8) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento con la buclera.

SECCIÓN V - DEMOSTRACIÓN DE TÉCNICAS:

Colocación de rulos, parte superior de la cabeza (10 minutos)

Ocho tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Ahora comenzaremos con la parte de demostración de técnicas del examen. Dejarán todos los procedimientos realizados como están durante esta parte del examen hasta que el examinador indique que pueden retirarlos (después del ondeado manual). La primera demostración será la colocación de rulos. Para esta parte del examen, comenzarán mojando el maniquí. Tengan en cuenta que solo pueden usar agua (ningún producto). Para este primer procedimiento, colocarán tres rulos grandes en la sección superior de la cabeza, y se debe comenzar por la línea frontal del cabello. Los tres rulos se colocarán hacia afuera del rostro. Se deberán colocar los rulos correctamente: el primer rulo se colocará en la base, el segundo rulo a mitad de camino de la base y el tercero fuera de la base. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. Una vez que el examinador haya comprobado el procedimiento, preparen sus insumos para el procedimiento de ondas permanentes. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 10 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para la colocación de rulos necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) El primer rulo se coloca en la base; anclado correctamente/firmemente con sujetadores (se permite usar uno o dos sujetadores).
- 3) El segundo rulo se coloca a mitad de camino de la base (a mitad de camino en la base); anclado correctamente/firmemente con sujetadores (se permite usar uno o dos sujetadores).
- 4) El tercer rulo se coloca fuera de la base; anclado correctamente/firmemente con sujetadores (se permite usar uno o dos sujetadores).
- 5) Se utiliza un peine de cola o un peine multipropósito para realizar divisiones precisas y uniformes; el cabello se humedece (solo con agua) y separa aproximadamente en la misma longitud y ancho del rulo; las subsecciones/divisiones están desenredadas, rectas y limpias.
- 6) El cabello se distribuye de manera uniforme y suave sobre los rulos; los tres rulos se colocan hacia afuera del rostro; no se usan papeles en el extremo.
- 7) El cabello tiene una longitud apropiada para el procedimiento; no es demasiado largo ni demasiado corto para los rulos (el cabello da al menos 1 ½ - 2 vueltas alrededor del rulo).
- 8) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de colocación de rulos.

Reestructuración química: ondas permanentes, lado izquierdo de la cabeza (10 minutos)

Trece tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Ahora prepararán a su cliente (maniquí) para todos los servicios químicos que se demostrarán por el resto de esta prueba. Ahora demostrarán el ondeado permanente. Para este procedimiento, utilizarán al menos cinco o más varillas para completar el panel en el lado izquierdo de la cabeza. Se usará crema de protección (gel) y un rollo de algodón para este procedimiento; pueden aplicarse en el área del rostro de esta sección o en todo el bloque; las dos opciones están permitidas. Una vez que se haya aplicado el algodón, se les solicitará que demuestren la aplicación de la loción de ondeado, y también se les solicitará que realicen un rizo de prueba en presencia del examinador. Usarán agua de una botella aplicadora para simular la loción de ondeado permanente. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. (Nota: Si el rollo de algodón está colocado alrededor de un panel completado al finalizar la asignación de tiempo, aún podrán aplicar loción y realizar el rizo de prueba en presencia del examinador). Una vez que el examinador haya comprobado el procedimiento, preparen sus insumos para el procedimiento de ondas con rizos con sujetadores. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 10 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) El cliente (maniquí) está cubierto correctamente para los servicios químicos (la toalla debajo de la capa es de tela; la toalla sobre la capa puede ser de tela o de papel).
- 2) Todos los insumos e implementos para el ondeado permanente necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 3) Las subsecciones/divisiones y bloqueos están desenredados, rectos y limpios; el cabello es dividido aproximadamente en la misma longitud y ancho que la varilla para permanente.
- 4) Utiliza una colocación consistente de varilla/base en toda la sección (todas las varillas en la base o a mitad de camino fuera de la base).
- 5) Las bandas están rectas y sin retorcer; se han colocado fijaciones en la parte superior o en la varilla; la varilla puede sujetarse hacia afuera del rostro o en dirección a este.
- 6) El panel está completo; cinco o más varillas del mismo color (gris, blanco o violeta) se usaron para completar el panel.
- 7) Se aplicó crema de protección (gel) y el rollo de algodón al área del rostro o a todo el bloque. Nota: Los examinados pueden colocar crema de protección en el reverso de la mano higienizada.
- 8) Se usan guantes al aplicar la loción y realizar el rizo de prueba.
- 9) La loción de ondeado permanente se aplica uniformemente en la parte superior e inferior de la varilla con la botella aplicadora para saturar completamente el cabello de punta a punta; se demuestra el control del producto (puede usarse una toalla para recoger los excesos menores).
- 10) El rizo de prueba se realiza y se presenta un rizo apropiado; el cabello se desenrolla correctamente (puede relajarse en forma de "S"); el cabello se vuelve a enrollar correctamente.
- 11) El cabello se distribuye de manera uniforme y suave en la varilla de permanente; el cabello se envuelve alrededor de la varilla al menos 1 ½ vuelta; usa una tensión correcta (uniforme) para envolver el cabello firmemente alrededor de la varilla.
- 12) El cabello se distribuye uniformemente en los papeles del extremo; los papeles del extremo se extienden más allá del extremo del cabello; no hay ganchos presentes (se permite cualquier técnica; simple, doble o de soporte).
- 13) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de ondeado permanente.

Ondas con rizos/de forma en C con sujetadores diagonales, lado derecho de la cabeza (10 minutos)

Diez tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

"Ahora demostrarán las técnicas para el rizado con sujetadores. Para este procedimiento, PRIMERO deberán realizar una cresta diagonal en el lado derecho de la cabeza en la línea frontal del cabello seguido de 3 o más rizos de cresta superpuestos en sentido horario (aprox. de una pulgada de diámetro). DESPUÉS DE FORMAR LOS RIZOS DE CRESTA, procedan a crear una forma diagonal en C detrás de los rizos de cresta con 3 o más rizos superpuestos formados en sentido antihorario (aprox. de una pulgada de diámetro). Tengan en cuenta que se puede usar loción para ondeado manual o agua. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. Una vez que el examinador haya comprobado el procedimiento, preparen sus insumos para el procedimiento de ondas manuales. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 10 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar".

- 1) Todos los insumos e implementos para el ondeado de rizos con sujetador necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
 - 2) El cabello está suficientemente húmedo como para realizar el procedimiento; las subsecciones/paneles están desenredados, rectos, limpios y peinados suavemente.
 - 3) Se formó correctamente una cresta diagonal PRIMERO en la línea frontal del cabello (puede estar a 1-3 dedos de distancia de la línea frontal del cabello); se formaron tres o más rizos de cresta superpuestos en sentido horario desde el extremo abierto de la formación en el primer panel.
 - 4) DESPUÉS DE FORMAR LOS RIZOS DE CRESTA, se formaron tres o más rizos superpuestos en sentido
- Cosmetology Practical Task List for Examination Procedures – ES (Rev. 03/16)

antihorario desde el extremo abierto de la forma en C en el segundo panel.

- 5) Los rizos están planos y suaves sin un patrón/forma desalineada; las partes son suaves y no están retorcidas.
- 6) Los rizos se forman desde el extremo abierto de la forma; los extremos de los rizos se encuentran dentro del círculo y tienen centros abiertos.
- 7) Los rizos encajan con la forma y se superponen; los rizos tienen aproximadamente una pulgada de diámetro (alrededor del tamaño de una moneda de un cuarto).
- 8) Los rizos están firmemente anclados (usando sujetadores de patas simples o dobles); los sujetadores no deben cubrir el panel completo ni distorsionar la forma del rizo con sujetador.
- 9) Se usa un peine de onda manual o de cola correctamente durante el procedimiento.
- 10) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de onda de rizo con sujetador.

Ondeado manual, parte posterior de la cabeza (10 minutos)

Seis tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Ahora demostrarán las técnicas para el ondeado manual. Para este procedimiento, realizarán una onda (dos crestas) comenzando en el extremo abierto de la moldura en la parte posterior de la cabeza (la onda puede ser horizontal, vertical o diagonal). El uso de la loción para ondeado manual es opcional; sin embargo, no puede usarse gel. Pueden usar agua adicionalmente o en reemplazo de la loción de ondeado manual para este procedimiento. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. Una vez que el examinador haya comprobado sus procedimientos, se les indicará que retiren todos los procedimientos y preparen los insumos para el procedimiento de laminado. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 10 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para el ondeado manual necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) El cabello está suficientemente húmedo para realizar el procedimiento; la sección está desenredada y peinada suavemente.
- 3) La formación de ondas comienza en el extremo abierto de la moldura en la parte posterior de la cabeza; se definen crestas (las crestas son visibles).
- 4) El cabello está suave entre las crestas y sin divisiones ni aberturas; la formación de ondas es uniforme, creando un patrón en forma de “S” en el cabello.
- 5) Las crestas son paralelas entre sí y están uniformemente separadas (las ondas pueden ser horizontales, verticales o diagonales; todas son aceptables).
- 6) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de ondeado manual.

SECCIÓN VI - SERVICIOS QUÍMICOS:

Simulación de laminado (virgen), parte delantera derecha (15 minutos)

Diez tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Para la parte de servicios químicos de este examen, comenzarán dividiendo la cabeza en cuatro secciones iguales. Ahora realizarán el laminado en la parte delantera derecha de la cabeza. Deben demostrar tres extensiones y tres mechas; una de cada una DEBE realizarse en presencia directa del examinador. Se utilizará colesterol para esta simulación, usando el método de recipiente y cepillo. Usarán subsecciones de 1/4 de pulgada; se aceptan subsecciones angulares o paralelas. Pueden comenzar su aplicación en la parte superior o inferior de la sección. Si el examinador no se ha acercado y han completado dos extensiones y dos mechas, deben levantar la mano para llamar al examinador antes de la demostración de la tercera extensión y mecha, ya que es necesario que observe su técnica. Una vez que el examinador haya observado las dos técnicas, preparen los insumos para el procedimiento de coloración del cabello (retoque). Luego retrocedan y

esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 15 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para el laminado necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) Las subsecciones son uniformes; divididas en cuatro secciones limpias y parejas.
- 3) Utiliza producto apropiado (colesterol) para la simulación; el producto se encuentra en un contenedor etiquetado y cubierto; el producto está etiquetado como ‘iluminador’.
- 4) Se usan guantes en las dos manos durante toda la aplicación.
- 5) Se usan subsecciones limpias de 1/4 de pulgada (se aceptan angulares o paralelas).
- 6) Completa tres extensiones y tres mechas tomando divisiones limpias.
- 7) Coloca correctamente el aluminio o el papel debajo de la extensión o mecha durante todo el procedimiento; el aluminio o el papel se pliega de forma tal que sus extremos se unen (puede plegarse con la mano o el peine; los papeles solo necesitan plegarse); el aluminio o el papel no están apilados; el bolsillo no se ha presionado contra el cuero cabelludo.
- 8) El producto no se extiende sobre el aluminio o el papel hacia el cuero cabelludo durante la aplicación; el producto no se desplaza desde el aluminio o el papel hacia el área del cuero cabelludo.
- 9) Extiende y separa el cabello de manera uniforme y consistente con un peine de cola o cepillo para tintura; las secciones entre el aluminio o el papel (con cabello virgen) no tienen producto (no se tocan los extremos).
- 10) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de simulación de laminado.

Simulación de coloración (retoque), parte posterior derecha (10 minutos) **Siete tareas evaluadas**

Instrucciones verbales:

“Ahora demostrarán las técnicas para la coloración del cabello. Realizarán el retoque de la coloración del cabello en la parte posterior derecha de la cabeza. Deben demostrar un retoque de color de 1/2 pulgada usando subsecciones de 1/4 de pulgada. Se utilizará colesterol para esta simulación, usando el método de recipiente y cepillo. Al finalizar, retrocedan para indicar que han finalizado. Una vez que el examinador haya comprobado el procedimiento, preparen sus insumos para el procedimiento de relajación/alisado. Luego retrocedan y esperen hasta recibir más instrucciones. Tienen 10 minutos para completar este procedimiento. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para la coloración del cabello necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) Utiliza producto apropiado (colesterol) para la simulación del retoque; el producto se encuentra en un contenedor etiquetado y cubierto; el producto está etiquetado como ‘tintura’ (‘tint’) o ‘color’ (‘color’).
- 3) Se usan guantes en las dos manos durante toda la aplicación del retoque.
- 4) Se utilizan subsecciones limpias de 1/4 de pulgada para el retoque.
- 5) Aplica el producto de retoque simulado en el área del cuero cabelludo hasta ½ pulgada sobre el eje del pelo usando el método de recipiente y cepillo; el producto se aplica uniformemente sobre la mecha.
- 6) Se logró una cobertura completa del retoque.
- 7) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de simulación de coloración del cabello.

Simulación de reestructuración química (alisado con varillas o sin ellas), parte delantera izquierda (virgen) y parte posterior izquierda (retoque) (25 minutos) **Quince tareas evaluadas**

Instrucciones verbales:

"Ahora demostrarán las técnicas de reestructuración química (alisado con varillas o sin ellas). Sus demostraciones se limitarán a la aplicación del producto (sin los pasos de procesamiento). PRIMERO
Cosmetology Practical Task List for Examination Procedures – ES (Rev. 03/16)

realizarán un alisado sobre cabello virgen en la parte delantera izquierda de la cabeza. DESPUÉS DE REALIZAR EL ALISADO SOBRE EL CABELLO VIRGEN, realizarán un retoque de alisado de 1 ½ pulgada en la parte posterior izquierda de la cabeza. Se utilizará colessterol para simular el producto de alisado. Se permite el uso de un pincel de tintura o peine de cola para esta aplicación. Deben utilizar una base para los procedimientos de alisado en cabello virgen y retoques; se debe aplicar una base de protección (gel) en el cabello virgen y en las áreas de retoque en la misma operación. Al finalizar con la aplicación sobre el cabello virgen y de retoque, comiencen a recoger sus insumos. Al terminar de guardarlos, retrocedan y esperen hasta recibir las instrucciones de conclusión. Tienen 25 minutos para completar estos procedimientos finales. Ya pueden comenzar”.

- 1) Todos los insumos e implementos para la reestructuración química (alisado) necesarios para completar este procedimiento son provistos por el candidato y están visiblemente limpios, higienizados y en buenas condiciones de funcionamiento.
- 2) El cuero cabelludo, las orejas, la frente, las líneas del cabello y el cabello previamente alisado están protegidos con gel (base de protección).
- 3) La aplicación de gel es uniforme, limitada al área apropiada, se logra una cobertura uniforme y completa (el gel se aplica al cabello virgen y a las áreas de retoque en la misma operación); el gel no se coloca en exceso como para impedir que el alisado esté cerca de las raíces, pero debe ser visible.
- 4) Utiliza el producto apropiado (colessterol) para la simulación del alisado; el producto está etiquetado como 'producto para alisado o relajación' ('straightener or relaxer').
- 5) Se utilizan subsecciones limpias (prolijas y uniformes) de ½ pulgada.

APLICACIÓN SOBRE CABELLO VIRGEN:

- 6) PRIMERO demuestra el procedimiento de alisado sobre cabello virgen en la sección designada (parte delantera izquierda).
- 7) La aplicación sobre el cabello virgen se realiza en ambos lados del mechón de cabello con el pincel para tintura, con la espátula de coloración o con el peine de cola, se aplica crema, aproximadamente, a 1/4-1/2 pulgada del cuero cabelludo (las puntas pueden omitirse o el producto puede llevarse hasta las puntas).
- 8) El producto de alisado simulado se aplica al área del cuero cabelludo (1/4-1/2 pulgada) y se distribuye producto adicional por las puntas (aplicación sobre cabello virgen); el producto no se distribuye ni suaviza con los dientes del peine.

APLICACIÓN DE RETOQUE:

- 9) DESPUÉS DE DEMOSTRAR EL PROCEDIMIENTO SOBRE EL CABELLO VIRGEN, demuestra el procedimiento de retoque de alisado en la sección designada (parte trasera izquierda).
- 10) Para el retoque de alisado de 1 1/2 pulgada, se mantiene libre de producto una porción de 1/4-1/2 pulgada en el cuero cabelludo; comenzando a 1/4-1/2 pulgada del cuero cabelludo, el producto simulado se aplica al área restante de crecimiento de manera completa y uniforme con el pincel para tintura, con la espátula de coloración o con el peine de cola en ambos lados del mechón de cabello para una cobertura completa; el producto se limita al área de retoque.
- 11) El producto de alisado simulado se aplica al área del cuero cabelludo (1/4-1/2 pulgada) y se distribuye producto adicional por la porción de retoque de 1 ½ pulgada según sea necesario (es aceptable comenzar en la parte superior o inferior de la sección); el producto no se distribuye ni suaviza con los dientes del peine.
- 12) Maneja el cabello correctamente distribuyendo el producto de alisado simulado (puede usar cepillo de tintura, espátula de coloración, la parte posterior del peine de cola o los dedos cubiertos con guantes para suavizar el cabello); y se tiene precaución para prevenir lesiones o daños.
- 13) Se usan guantes en las dos manos durante la aplicación del producto de alisado simulado.
- 14) Mantiene la piel libre de producto de alisado simulado.
- 15) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos del procedimiento de reestructuración química.

Limpieza del área de trabajo

Cuatro tareas evaluadas

Instrucciones verbales:

“Ahora pueden guardar sus insumos y limpiar sus áreas de trabajo si aún no lo han hecho. Al terminar, retrocedan y esperen a que el examinador los despida. Al salir, asegúrense de no olvidarse de nada. Recuerden que también DEBEN retirar sus bolsas de elementos descartables. ¡Gracias por su cooperación y buena suerte!”

- 1) Los implementos usados (tijeras, cepillos, peines) se almacenaron en un contenedor etiquetado como ‘sucio’ (‘dirty’), se colocaron en *bolsas* o se colocaron en la bolsa de productos descartables.
- 2) La estación de trabajo (superficie de trabajo) ha sido completamente limpiada con una solución de higienización; el área del piso está limpia.
- 3) Todos los insumos/implementos han sido embalados y no han quedado elementos olvidados; todos los elementos descartables han sido retirados del sitio por el candidato.
- 4) Se observan los requisitos de seguridad y de control de infecciones durante todos los aspectos de la limpieza del área de trabajo.

TRANSMITIDO A LOS EXAMINADOS CUANDO SALEN:

Gracias por su participación. Una vez que los resultados de sus exámenes estén disponibles, se les informará por correo electrónico. Deben iniciar sesión en sus cuentas del Centro de Licencias del Estado de Nueva York (NYS License Center) para ver sus resultados en la sección de Exámenes. Si aprueban el examen de hoy y ya han aprobado el examen escrito, recibirán sus licencias por correo. Si no aprueban el examen de hoy o si deben tomar el examen escrito, deberán programar y pagar su próximo examen en línea. ¡Buena suerte!